

N° 7158<sup>5</sup>

## CHAMBRE DES DEPUTES

Session ordinaire 2017-2018

---



---

**PROJET DE REGLEMENT  
GRAND-DUCAL**

**modifiant le règlement grand-ducal du 14 novembre  
2016 concernant la protection de la sécurité et de la  
santé des salariés contre les risques liés à des agents  
chimiques sur le lieu de travail**

\* \* \*

## SOMMAIRE:

	<i>page</i>
<i>Prise de position du Gouvernement</i>	
1) Dépêche du Ministre aux Relations avec le Parlement au Président de la Chambre de Députés (22.3.2018) .....	1
2) Texte coordonné.....	2

\*

**DEPECHE DU MINISTRE AUX RELATIONS AVEC LE PARLEMENT  
AU PRESIDENT DE LA CHAMBRE DES DEPUTES**

(22.3.2018)

Monsieur le Président,

Monsieur le Ministre du Travail, de l'Emploi et de l'Économie sociale et solidaire aimerait vous demander de bien vouloir soumettre à l'appréciation de la Conférence des Présidents le texte coordonné du projet de règlement repris sous rubrique, tenant compte de toutes les observations formulées par le Conseil d'État dans son avis du 16 janvier 2018.

Monsieur le Ministre ajoute l'information qu'il a procédé à la rectification d'une erreur matérielle en matière de valeurs limites, effectuée à la ligne Numéro CE 203-400-5 de l'annexe I.

Veillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma haute considération.

*Le Ministre aux Relations  
avec le Parlement,*  
Fernand ETGEN

\*

## TEXTE COORDONNE

### PROJET DE REGLEMENT GRAND-DUCAL

#### **modifiant le règlement grand-ducal du 14 novembre 2016 concernant la protection de la sécurité et de la santé des salariés contre les risques liés à des agents chimiques sur le lieu de travail**

(version 02.02.2018)

#### **Texte du projet**

Nous HENRI, Grand-Duc de Luxembourg, Duc de Nassau ;

Vu l'article L.314-2 du Code du travail ;

Vu la directive (UE) 2017/164 de la Commission du 31 janvier 2017 établissant une quatrième liste de valeurs limites indicatives d'exposition professionnelle en application de la directive 98/24/CE du Conseil et portant modification des directives de la Commission 91/322/CEE, 2000/39/CE et 2009/161/UE ;

Vu la directive 2014/27/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 février 2014 modifiant les directives du Conseil 92/58/CEE, 92/85/CEE, 94/33/CE, 98/24/CE et la directive 2004/37/CE du Parlement européen et du Conseil afin de les aligner sur le règlement (CE) n° 1272/2008 relatif à la classification, à l'étiquetage et à l'emballage des substances et des mélanges ;

Vu les avis de la Chambre de commerce, de la Chambre des métiers, et de la Chambre d'agriculture ;

Vu les demandes d'avis adressées à -la Chambre des salariés et à la Chambre des fonctionnaires et employés publics

Notre Conseil d'Etat entendu ;

De l'assentiment de la Conférence des présidents de la Chambre des députés ;

Sur le rapport de Notre Ministre du Travail, de l'Emploi et de l'Economie sociale et solidaire et de Notre Ministre de la Santé, et après délibération du Gouvernement en conseil ;

Arrêtons :

**Art. 1<sup>er</sup>.** L'annexe I du règlement grand-ducal du 14 novembre 2016, concernant la protection de la sécurité et de la santé des salariés contre les risques liés à des agents chimiques sur le lieu de travail, est remplacée par l'annexe suivante :

## « ANNEXE I :

## Liste des valeurs limites contraignantes d'exposition professionnelle

Numéro CE <sup>(1)</sup>	Numéro CAS <sup>(2)</sup>	Nom de l'agent chimique	Valeurs limites				Mention <sup>(3)</sup>
			8 heures <sup>(4)</sup>		Court terme <sup>(5)</sup>		
			mg/m <sup>3(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	mg/m <sup>3(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	
200-193-3	54-11-5	Nicotine	0,5	–	–	–	Peau
200-240-8	55-63-0	Trinitrate de glycérol	0,095	0,01	0,19	0,02	Peau
200-262-8	56-23-5	Tétrachlorure de carbone; Tétrachlorométhane	6,4	1	32	5	Peau
200-467-2	60-29-7	Oxyde de diéthyle	308	100	616	200	–
200-521-5	61-82-5	Amitrole	0,2	–	–	–	–
200-579-1	64-18-6	Acide formique	9	5	–	–	–
200-580-7	64-19-7	Acide acétique	25	10	50 <sup>(9)</sup>	20 <sup>(9)</sup>	–
200-659-6	67-56-1	Méthanol	260	200	–	–	Peau
200-662-2	67-64-1	Acétone	1.210	500	–	–	–
200-663-8	67-66-3	Chloroforme	10	2	–	–	Peau
200-679-5	68-12-2	N,N Diméthylformamide	15	5	30	10	Peau
200-756-3	71-55-6	1,1,1-Trichloroéthane	555	100	1.100	200	–
200-821-6	74-90-8	Cyanure d'hydrogène (exprimé en cyanure)	1	0,9	5	4,5	Peau
200-830-5	75-00-3	Chloroéthane	268	100	–	–	–
200-834-7	75-04-7	Éthylamine	9,4	5	–	–	–
200-835-2	75-05-8	Acétonitrile	70	40	–	–	Peau
200-838-9	75-09-2	Chlorure de méthylène ; Di-chlorométhane	353	100	706	200	Peau
200-843-6	75-15-0	Disulfure de carbone	15	5	–	–	Peau
200-863-5	75-34-3	1,1-Dichloroéthane	412	100	–	–	Peau
200-864-0	75-35-4	Chlorure de vinylidène ; 1,1-Dichloroéthylène	8	2	20	5	–
200-870-3	75-44-5	Phosgène	0,08	0,02	0,4	0,1	–
200-871-9	75-45-6	Chlorodifluorométhane	3.600	1.000	–	–	–
201-083-8	78-10-4	Orthosilicate de tétraéthyle	44	5	–	–	–
201-142-8	78-78-4	Isopentane	3.000	1.000	–	–	–
201-159-0	78-93-3	Butanone	600	200	900	300	–
201-176-3	79-09-4	Acide propionique	31	10	62	20	–
201-177-9	79-10-7	Acide acrylique; Acide prop-2-énoïque	29	10	59 <sup>(13)</sup>	20 <sup>(13)</sup>	–
201-188-9	79-24-3	Nitroéthane	62	20	312	100	Peau
201-245-8	80-05-7	Bisphénol A ;	10 <sup>(8)</sup> (10)	–	–	–	–
		4,4'- Isopropylidènediphénol	2 <sup>(9)</sup> (10)	–	–	–	–
201-297-1	80-62-6	Méthacrylate de méthyle	–	50	–	100	–
201-865-9	88-89-1	Acide picrique	0,1	–	–	–	–
202-049-5	91-20-3	Naphtalène	50	10	–	–	–
202-422-2	95-47-6	o-Xylène	221	50	442	100	Peau

Numéro CE <sup>(1)</sup>	Numéro CAS <sup>(2)</sup>	Nom de l'agent chimique	Valeurs limites				Mention <sup>(3)</sup>
			8 heures <sup>(4)</sup>		Court terme <sup>(5)</sup>		
			mg/m <sup>3(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	mg/m <sup>3(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	
202-425-9	95-50-1	1,2-Dichlorobenzène	122	20	306	50	Peau
202-436-9	95-63-6	1,2,4-Triméthylbenzène	100	20	–	–	–
202-500-6	96-33-3	Acrylate de méthyle	18	5	36	10	–
202-704-5	98-82-8	Cumène	100	20	250	50	Peau
202-705-0	98-83-9	2-Phénylpropène	246	50	492	100	–
202-716-0	98-95-3	Nitrobenzène	1	0,2	–	–	Peau
202-849-4	100-41-4	Éthylbenzène	442	100	884	200	Peau
202-981-2	101-84-8	Éther diphenylique	7	1	14	2	–
203-234-3	104-76-7	2-Éthylhexan-1-ol	5,4	1	–	–	–
203-313-2	105-60-2	ε-Caprolactame (poudre et vapeur)	10	–	40	–	–
203-388-1	106-35-4	Heptan-3-one	95	20	–	–	–
203-396-5	106-42-3	p-Xylène	221	50	442	100	Peau
203-400-5	106-46-7	1,4-Dichlorobenzène ; p-Dichlorobenzène	122 <sup>(8)</sup> 12 <sup>(9)</sup>	20 <sup>(8)</sup> 2 <sup>(9)</sup>	306 <sup>(8)</sup> 60 <sup>(9)</sup>	50 <sup>(8)</sup> 10 <sup>(9)</sup>	– Peau
203-453-4	107-02-8	Acroléine; Acryaldéhyde ; Prop-2-éanal	0,05	0,02	0,12	0,05	–
203-470-7	107-18-6	Alcool allylique	4,8	2	12,1	5	Peau
203-473-3	107-21-1	Éthylène-glycol	52	20	104	40	Peau
203-481-7	107-31-3	Formiate de méthyle	125	50	250	100	Peau
203-539-1	107-98-2	1-Méthoxypropane-2-ol	375	100	568	150	Peau
203-545-4	108-05-4	Acétate de vinyle	17,6	5	35,2	10	–
203-550-1	108-10-1	4-Méthylpentane-2-one	83	20	208	50	–
203-576-3	108-38-3	m-Xylène	221	50	442	100	Peau
203-585-2	108-46-3	Résorcinol	45	10	–	–	Peau
203-603-9	108-65-6	Acétate de 2-méthoxy- 1-méthyléthyle	275	50	550	100	Peau
203-604-4	108-67-8	Mésitylène (Triméthylbenzènes)	100	20	–	–	–
203-625-9	108-88-3	Toluène	192	50	384	100	Peau
203-628-5	108-90-7	Monochlorobenzène	23	5	70	15	–
203-631-1	108-94-1	Cyclohexanone	40,8	10	81,6	20	Peau
203-632-7	108-95-2	Phénol	8	2	16	4	Peau
203-692-4	109-66-0	Pentane	3.000	1.000	–	–	–
203-713-7	109-86-4	2-Méthoxyéthanol	–	1	–	–	Peau
203-716-3	109-89-7	Diéthylamine	15	5	30	10	–
203-726-8	109-99-9	Tétrahydrofurane	150	50	300	100	Peau
203-737-8	110-12-3	5-Méthylhexane-2-one	95	20	–	–	–
203-767-1	110-43-0	2-Heptanone	238	50	475	100	Peau
203-772-9	110-49-6	Acétate de 2-méthoxyéthyle	–	1	–	–	Peau
203-777-6	110-54-3	n-Hexane	72	20	–	–	–
203-788-6	110-65-6	But-2-yne-1,4-diol	0,5	–	–	–	–

Numéro CE <sup>(1)</sup>	Numéro CAS <sup>(2)</sup>	Nom de l'agent chimique	Valeurs limites				Mention <sup>(3)</sup>
			8 heures <sup>(4)</sup>		Court terme <sup>(5)</sup>		
			mg/m <sup>3(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	mg/m <sup>3(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	
203-804-1	110-80-5	2-Éthoxyéthanol	8	2	–	–	Peau
203-806-2	110-82-7	Cyclohexane	700	200	–	–	–
203-808-3	110-85-0	Pipérazine (poudre et vapeur)	0,1	–	0,3	–	–
203-809-9	110-86-1	Pyridine	15	5	–	–	–
203-815-1	110-91-8	Morpholine	36	10	72	20	–
203-839-2	111-15-9	Acétate de 2-éthoxyéthyle	11	2	–	–	Peau
203-905-0	111-76-2	2-Butoxyéthanol	98	20	246	50	Peau
203-906-6	111-77-3	2-(2-méthoxyethoxy)-éthanol	50,1	10	–	–	Peau
203-933-3	112-07-2	Acétate de 2-butoxyéthyle	133	20	333	50	Peau
203-961-6	112-34-5	2-(2-butoxyéthoxy)-éthanol	67,5	10	101,2	15	–
204-065-8	115-10-6	Oxyde de diméthyle	1.920	1.000	–	–	–
204-428-0	120-82-1	1,2,4-Trichlorobenzène	15,1	2	37,8	5	Peau
204-469-4	121-44-8	Triéthylamine	8,4	2	12,6	3	Peau
204-661-8	123-91-1	1,4 Dioxane	73	20	–	–	–
204-662-3	123-92-2	Acétate d'isopentyle	270	50	540	100	–
204-696-9	124-38-9	Dioxyde de carbone	9.000	5.000	–	–	–
204-697-4	124-40-3	Diméthylamine	3,8	2	9,4	5	–
204-825-9	127-18-4	Tétrachloréthylène	138	20	275	40	Peau
204-826-4	127-19-5	N,N-diméthylacétamide	36	10	72	20	Peau
205-438-8	140-88-5	Acrylate d'éthyle	21	5	42	10	–
205-480-7	141-32-2	Acrylate de n-butyle	11	2	53	10	–
205-483-3	141-43-5	2-aminoéthanol	2,5	1	7,6	3	Peau
205-500-4	141-78-6	Acétate d'éthyle	734	200	1.468	400	–
205-563-8	142-82-5	n-Heptane	2.085	500	–	–	–
205-599-4	143-33-9	Cyanure de sodium (exprimé en cyanure)	1	–	5	–	Peau
205-634-3	144-62-7	Acide oxalique	1	–	–	–	–
205-792-3	151-50-8	Cyanure de potassium (exprimé en cyanure)	1	–	5	–	Peau
206-992-3	420-04-2	Cyanamide	1	0,58	–	–	Peau
207-069-8	431-03-8	Diacétyle ; Butanedione	0,07	0,02	0,36	0,1	–
207-343-7	463-82-1	Néopentane	3.000	1.000	–	–	–
208-394-8	526-73-8	1,2,3-Triméthylbenzène	100	20	–	–	–
208-793-7	541-85-5	5-Méthylheptane-3-one	53	10	107	20	–
210-866-3	624-83-9	Isocyanate de méthyle	–	–	–	0,02	–
210-946-8	626-38-0	Acétate de 1-méthylbutyle	270	50	540	100	–
211-047-3	628-63-7	Acétate de pentyle	270	50	540	100	–
211-128-3	630-08-0	Monoxyde de carbone	23 <sup>(12)</sup>	20 <sup>(12)</sup>	117 <sup>(12)</sup>	100 <sup>(12)</sup>	–
212-828-4	872-50-4	N-méthyl-2-pyrrolidone	40	10	80	20	Peau

Numéro CE <sup>(1)</sup>	Numéro CAS <sup>(2)</sup>	Nom de l'agent chimique	Valeurs limites				Mention <sup>(3)</sup>
			8 heures <sup>(4)</sup>		Court terme <sup>(5)</sup>		
			mg/m <sup>3(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	mg/m <sup>3(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	
215-137-3	1305-62-0	Dihydroxyde de calcium	5 <sup>(8)(11)</sup> 1 <sup>(9)(11)</sup>	–	– 4 <sup>(9)(11)</sup>	– –	– –
215-138-9	1305-78-8	Oxyde de calcium	1 <sup>(11)</sup>	–	4 <sup>(11)</sup>	–	–
215-236-1	1314-56-3	Pentaoxyde de disphosphore	1	–	–	–	–
215-242-4	1314-80-3	Pentasulfure de disphosphore	1	–	–	–	–
215-293-2	1319-77-3	Crésols (tous isomères)	22	5	–	–	–
215-535-7	1330-20-7	Xylène, isomères mixtes, purs	221	50	442	100	Peau
216-653-1	1634-04-4	Éther butylique tertiaire de méthyle	183,5	50	367	100	–
222-995-2	3689-24-5	Sulfotep	0,1	–	–	–	Peau
231-116-1	7440-06-4	Platine (métallique)	1	–	–	–	–
231-131-3	7440-22-4	Argent métallique	0,1	–	–	–	–
231-195-2	7446-09-5	Dioxyde de soufre	1,3	0,5	2,7	1	–
231-484-3	7580-67-8	Hydruure de lithium	0,025 <sup>(8)</sup>	–	0,02 <sup>(9)(10)</sup>	–	–
231-595-7	7647-01-0	Chlorure d'hydrogène	8	5	15	10	–
231-633-2	7664-38-2	Acide phosphorique	1	–	2	–	–
231-634-8	7664-39-3	Fluorure d'hydrogène	1,5	1,8	2,5	3	–
231-635-3	7664-41-7	Ammoniac anhydre	14	20	36	50	–
231-639-5	7664-93-9	Acide sulfurique (brume) <sup>(14)(15)</sup>	0,05	–	–	–	–
231-714-2	7697-37-2	Acide nitrique	–	–	2,6	1	–
231-778-1	7726-95-6	Brome	0,7	0,1	–	–	–
231-954-8	7782-41-4	Fluor	1,58	1	3,16	2	–
231-959-5	7782-50-5	Chlore	–	–	1,5	0,5	–
231-977-3	7783-06-4	Sulfure d'hydrogène	7	5	14	10	–
231-978-9	7783-07-5	Sélénure de dihydrogène	0,07	0,02	0,17	0,05	–
232-260-8	7803-51-2	Phosphine	0,14	0,1	0,28	0,2	–
232-319-8	8003-34-7	Pyrèthre (après suppression des lactones sensibilisantes)	1	–	–	–	–
233-060-3	10026-13-8	Pentachlorure de phosphore	1	–	–	–	–
233-113-0	10035-10-6	Bromure d'hydrogène	–	–	6,7	2	–
233-271-0	10102-43-9	Monoxyde d'azote	30 <sup>(8)</sup> 2,5 <sup>(9)(12)</sup>	25 <sup>(8)</sup> 2 <sup>(9)(12)</sup>	– –	– –	– –
233-272-6	10102-44-0	Dioxyde d'azote	0,96 <sup>(9)(12)</sup>	0,5 <sup>(9)(12)</sup>	1,91 <sup>(9)(12)</sup>	1 <sup>(9)(12)</sup>	–
247-852-1	26628-22-8	Azide de sodium.	0,1	–	0,3	–	Peau
252-104-2	34590-94-8	(2-Méthoxyméthyl-éthoxy)-propanol	308	50	–	–	Peau
262-967-7	61788-32-7	Terphényle hydrogéné	19	2	48	5	–
	620-11-1	Acétate de 3-pentyle	270	50	540	100	–
	625-16-1	Amylacétate, tert	270	50	540	100	–

Numéro CE <sup>(1)</sup>	Numéro CAS <sup>(2)</sup>	Nom de l'agent chimique	Valeurs limites				Mention <sup>(3)</sup>
			8 heures <sup>(4)</sup>		Court terme <sup>(5)</sup>		
			mg/m <sup>3</sup> <sup>(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	mg/m <sup>3</sup> <sup>(6)</sup>	ppm <sup>(7)</sup>	
		Argent (composés solubles en Ag)	0,01	–	–	–	–
		Baryum (composés solubles en Ba)	0,5	–	–	–	–
		Fluorures inorganiques	2,5	–	–	–	–
		Mercure et composés inorganiques bivalents du mercure, y compris l'oxyde de mercure et le chlorure mercurique (mesurés comme mercure) <sup>(16)</sup>	0,02	–	–	–	–
		Métal chrome, composés de chrome inorganiques (II) et composés de chrome inorganiques (insolubles) (III)	2	–	–	–	–
		Plomb métallique et ses composés	0,15	–	–	–	–
		Étain (composés inorganiques en Sn)	2	–	–	–	–
		Manganèse et ses composés inorganiques (exprimés en manganèse)	0,2 <sup>(10)</sup> 0,05 <sup>(11)</sup>	–	–	–	–

(1) Le numéro CE (pour Communauté européenne) est le numéro d'identification des substances dans l'Union européenne.

(2) Le numéro CAS est le numéro de registre du « Chemical Abstracts Service » (service des résumés analytiques de chimie).

(3) La mention « peau » accompagnant la valeur limite d'exposition professionnelle indique la possibilité d'une pénétration cutanée importante.

(4) Mesurée ou calculée sur une période de référence de huit heures en moyenne pondérée dans le temps.

(5) Limite d'exposition à court terme: valeur limite que l'exposition ne devrait pas dépasser et qui se rapporte à une période de 15 minutes, sauf indication contraire.

(6) « mg/m<sup>3</sup> » = milligrammes par mètre cube d'air. Pour les produits chimiques à l'état gazeux ou en phase vapeur, la valeur limite est exprimée à 20°C et 101,3 kPa.

(7) « ppm » = parts par million et par volume d'air (ml/m<sup>3</sup>).

(8) La valeur limite est applicable jusqu'au 20 août 2018 inclus.

(9) La valeur limite est applicable à partir du 21 août 2018.

(10) Fraction inhalable.

(11) Fraction alvéolaire.

(12) Dans les mines souterraines et tunnels en percement cette valeur limite est applicable à partir du 22 août 2023.

(13) Valeur limite d'exposition à court terme sur une période de référence de 1 minute.

(14) Lors du choix d'une méthode appropriée de suivi de l'exposition, il convient de tenir compte des limitations et interférences potentielles qui peuvent survenir en présence d'autres composés du soufre.

(15) La brume est définie comme la fraction thoracique.

(16) Lors du suivi de l'exposition au mercure et à ses composés inorganiques bivalents, il convient de tenir compte des techniques de suivi biologique appropriées qui complètent la VLIEP. »

**Art. 2.** Notre Ministre du Travail, de l'Emploi et de l'Économie sociale et solidaire et Notre Ministre de la Santé sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent règlement qui sera publié au Journal officiel du Grand-Duché du Luxembourg.

